



رقم القيد : 4818

تاريخ القيد : 12/10/2008

## رخصة إنتاج صناعي

الجنسية  
الأمارات العربية المتحدة  
الأمارات العربية المتحدة

أصحاب الترخيص : الاسم  
أيه إس جي سي للاستثمار ش.ذ.م.م  
أيه اس جي سي للانشاءات ش ذ م م

الإسم التجاري : شركة الشعفار انتيريز ش ذ م م

النشاط : صناعة الابواب والنوافذ الخشبية  
صناعة ابواب خشبية ضد الحريق  
صناعة لوازم التصميم الداخلي الخشبية

هاتف : 048853273

العنوان : ص.ب : 13164

المنطقة : مجمع دبي للإستثمار

المدينة : مدينة دبي

الإمارة : دبي

إدارة التراخيص الصناعية

تاريخ الاصدار : 9/12/2020

تاريخ الانتهاء : 8/12/2021

رقم الايصال : 03443618883440511307





## رخصة صناعية Industrial License

### تفاصيل الرخصة / License Details

License No.	530560	رقم الرخصة
Company Name	ALSHAFAR INTERIORS CO L.L.C	اسم الشركة
Trade Name	ALSHAFAR INTERIORS CO L.L.C	الإسم التجاري
Legal Type	Limited Liability Company(LLC)	الشكل القانوني
Expiry Date	25/11/2022	تاريخ الإنتهاء
D&B D-U-N-S ®	561496584	رقم العالمي
Register No.	997353	رقم السجل التجاري
Issue Date	26/11/2001	تاريخ الإصدار
Main License No.	530560	رقم الرخصة الام
DCCI No.	66151	عضوية الغرفة

### الأطراف / License Members

Share / الحصة	Role / الصفة	Nationality / الجنسية	Name / الإسم	No./رقم الشخص
	Manager / مدير	South Africa / جنوب افريقيا	ديميتريوس باباكونستانتيونو	274333

DEMETRIOS PAPAKONSTANTINOU

### نشاط الرخصة التجارية / License Activities

False Ceiling & Light Partitions Installation	تركيب الأسقف المعلقة و القواطع الخفيفة
Fire Retardant Lining Materials Installation	تركيب المواد المبطنة والمانعة لإنتشار الحريق
Painting Contracting	اعمال الاصباغ والدهانات
Home Furniture Manufacturing	صناعة الاثاث المنزلي
Wooden Doors & Windows Manufacturing	صناعة الابواب والنوافذ الخشبية
Interior Decoration	اعمال تنفيذ التصميم الداخلي
Fire Resistant Doors Manufacturing	صناعة الأبواب المقاومة للحريق
Wallpaper Fixing Works	أعمال تركيب ورق الجدران
Engraving & Ornamentation Works	اعمال النقش والزخرفة
Carpentry & wood Flooring Works	أعمال النجارة و تركيب الأرضيات الخشبية

### العنوان / Address

Phone No	044258000	تليفون	P.O. Box	13164	صندوق بريد
Fax No	044258060	فاكس	Parcel ID	0	رقم القطعة
Mobile No	0506251287	هاتف متحرك			مستودع شركة الشعفار انتريرز-مجمع دبي للاستثمار

البريد الإلكتروني / Email wael.mohmed@asgcgroup.com

Print Date 10/11/2021 14:30 تاريخ الطباعة Receipt No. 14131678 رقم الإيصال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على إذن الدفع.  
Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get FREE access to Zoho One for the first year  
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/ded

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة التنمية الاقتصادية. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة برجاء زيارة الموقع [www.dubaided.gov.ae](http://www.dubaided.gov.ae)  
Approved electronic document issued without signature by the Department of Economic Development. To verify the license kindly visit [www.dubaided.gov.ae](http://www.dubaided.gov.ae)



الملاحظات / Remarks

تم إضافة نشاط في 03/08/2020  
تم إضافة وانسحاب شريك بتاريخ 12/3/2018  
يمنع مزاولة نشاط الشركة الخاص بالدفاع المدني قبل أخذ موافقة الإدارة العامة للدفاع المدني- دبي  
The Company Shall not Carry on The DCD activities unless approved by Dubai Civil Defence

Print Date 10/11/2021 14:30 تاريخ الطباعة

Receipt No.

14131678

رقم الإيصال



الإمارات  
THE EMIRATES

يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على اذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get **FREE** access to Zoho One for the first year  
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/ded

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة التنمية الاقتصادية. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة برجاء زيارة الموقع [www.dubaided.gov.ae](http://www.dubaided.gov.ae)  
Approved electronic document issued without signature by the Department of Economic Development. To verify the license kindly visit [www.dubaided.gov.ae](http://www.dubaided.gov.ae)



ملحق الشركاء  
Partners

تفاصيل الرخصة / License Details

D&B D-U-N-S No. 561496584 License No. 530560 رقم الرخصة

اصحاب الرخصة / License Partners

Share / الحصص	Sr. No./مسلسل الشخص	Nationality / الجنسية	Name / الإسم
99.0000000%	677988	الامارات / United Arab Emirates	A S G C Construction L L C م م
1.0000000%	384262	الامارات / United Arab Emirates	A S G C Investment L.L.C م م

Print Date 10/11/2021 14:30 تاريخ الطباعة Receipt No. 14131678 رقم الإيصال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على اذن الدفع.  
Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get FREE access to Zoho One for the first year  
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/ded

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة التنمية الاقتصادية. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة برجاء زيارة الموقع [www.dubaided.gov.ae](http://www.dubaided.gov.ae)  
Approved electronic document issued without signature by the Department of Economic Development. To verify the license kindly visit [www.dubaided.gov.ae](http://www.dubaided.gov.ae)



شهادة شهر قيد شركة في السجل التجاري  
Commercial Register

تفاصيل القيد / Register Details

Main Lice. Nr	530560	رقم الرخصة الأم	Register No.	997353	رقم القيد
Company Name	ALSHAFAR INTERIORS CO L.L.C			شركة الشعفار انتريرز ش.ذ.م.م	
Legal Type	Limited Liability Company(LLC)			ذات مسؤولية محدودة	الشكل القانوني
Expiry Date	25/11/2022	تاريخ الإنتهاء	Reg. Date	26/11/2001	تاريخ الإصدار
D&B D-U-N-S No.	®		561496584		الرقم العالمي

تفاصيل رأس المال / Capital Details

Nominated	1,000,000	الإسمى
Paid	1,000,000	المدفوع
No. of Shares	0	عدد الأسهم
Currency	UAE Dirhams	العملة

عنوان الرخصة / License Address

مستودع شركة الشعفار انتريرز-مجمع دبي للاستثمار

عنوان السجل التجاري / Commerce Address

مستودع ملك مجمع دبي للاستثمار - بر دبي

أنشطة السجل / Register Activities

Painting Contracting	اعمال الاصباع والدهانات
Carpentry & wood Flooring Works	أعمال النجارة و تركيب الأرضيات الخشبية
Engraving & Ornamentation Works	اعمال النقش والزخرفة
False Ceiling & Light Partitions Installation	تركيب الأسقف المعلقة و القواطع الخفيفة
Interior Decoration	اعمال تنفيذ التصميم الداخلي
Wallpaper Fixing Works	أعمال تركيب ورق الجدران
Wooden Doors & Windows Manufacturing	صناعة الابواب والنوافذ الخشبية
Home Furniture Manufacturing	صناعة الاثاث المنزلي
Fire Resistant Doors Manufacturing	صناعة الأبواب المقاومة للحريق
Fire Resistant Wooden Doors Manufacturing	صناعة الأبواب الخشبية المقاومة للحريق
Fire Retardant Lining Materials Installation	تركيب المواد المبطنة والممانعة لإنتشار الحريق

Print Date 10/11/2021 14:30 تاريخ الطباعة

Receipt No. 14131678

رقم الإيصال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على اذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get FREE access to Zoho One for the first year  
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/ded

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة التنمية الاقتصادية. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة برجاء زيارة الموقع [www.dubaided.gov.ae](http://www.dubaided.gov.ae)  
Approved electronic document issued without signature by the Department of Economic Development. To verify the license kindly visit [www.dubaided.gov.ae](http://www.dubaided.gov.ae)



بيانات التصريح / Permit Details

Permit Nr	19320	رقم التصريح
Permit Type	ساعات عمل إضافية	نوع التصريح
Expiry Date	25/11/2022	تاريخ الإصدار
Description	Business after official hours	شرح
Remarks	شريطة التقيد بالنظم والقوانين المعمول بها في اماره دبي	ملاحظات
Issue Date	02/07/2007	تاريخ الإصدار
Expiry Date	25/11/2022	تاريخ الإصدار
Description	مزاولة النشاط على مدار الساعة	شرح
Remarks	شريطة التقيد بالنظم والقوانين المعمول بها في اماره دبي	ملاحظات

Print Date 10/11/2021 14:30 تاريخ الطباعة Receipt No. 14131678 رقم الإيصال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على اذن الدفع.  
Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get FREE access to Zoho One for the first year  
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/ded

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة التنمية الاقتصادية. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة برجاء زيارة الموقع [www.dubaided.gov.ae](http://www.dubaided.gov.ae)  
Approved electronic document issued without signature by the Department of Economic Development. To verify the license kindly visit [www.dubaided.gov.ae](http://www.dubaided.gov.ae)



Dear Merchants,  
Kindly take the following instruction into high  
consideration:

عزيزي التاجر،،،  
يرجى اخذ التعليمات التالية بعين الاعتبار:

1. It is not allowed to change the location registered in the license to move to another address unless DED approval is obtained.
2. The trade name on the signboard must conform to the name mentioned in the license and typed in one size.  
The trade name must be in both Arabic and English **as follows:**  
- The trade name in Arabic must be placed on the right hand side of the signboard whereas the English text on the left hand side.  
- The Arabic text must be in same size of the English equivalent  
- The Arabic trade name must be placed above the English equivalent
3. A commercial permit must be issued for additional signboards and for placing trademarks on the signboard.
4. Text must not occupy more than 50% of the signboard.
5. Shops operating hours must not exceed 12:00 am unless a permit is issued.
6. Discounts, sales or special offers must not be announces unless a permit is issued.
7. It is not allowed to apply any amendments or change the license details unless approved by DED.
8. Prices must be placed on products and goods.
9. The Consumer Protection Card (Be Right and Know Your Consumer Rights) must be typed and placed visibly above the DED website [www.consumerrights.ae](http://www.consumerrights.ae)
10. Consumers have the right to receive a purchase receipt.
11. Announce the sale policy to consumer through suitable applicable channels (to clarify procedures for goods replacement, repair and refund).
12. It is not allowed to promote products through agents, telephone calls, or other ways or yelling.
13. Permits must be issued for warehouses of licensed business or additional offices or kiosks.
14. Restaurants must place a menu in both Arabic and English languages.
15. Place an approved price list for services provided by ladies and gentlemen salons at a visible area.
16. The displayed price list should be inclusive of 5% VAT
17. Invoices must clearly reflect the total amount of the purchased goods, services and VAT.
18. Avoid promoting or selling or displaying any counterfeited goods.
19. To protect trade marks, it must be registered by the Ministry of Economy.
20. Dubai Economy has the right to suspend or cancel the license or impose fines in case of non-compliance with the terms and conditions as well as violation of the legislation in the UAE.

1. عدم القيام بتغيير موقع الترخيص والانتقال الى موقع اخر دون الحصول على موافقة الدائرة.
2. ضرورة ان يكون الاسم التجاري المدون على اللافتة مطابق للاسم المدون بالرخصة مع ضرورة كتابته بحجم واحد.  
الحرص على أن تكون اللافتة باللغتين العربية والانجليزية **و بالشكل التالي:**  
- يكتب الاسم التجاري باللغة العربية في يمين اللافتة وباللغة الإنجليزية تجاه اليسار.  
- يكتب الاسم التجاري باللغة العربية بنفس حجم الاسم المكتوب باللغة الإنجليزية  
- يكتب الاسم التجاري باللغة العربية أعلى الاسم المكتوب باللغة الإنجليزية  
3. الحرص على استخراج تصريح للافتات الاضافية والعلامات التجارية على اللافتة.  
4. عدم تظليل الواجهة أكثر من 50%  
5. عدم العمل لساعات اضافية بعد الساعة 12:00 بعد منتصف الليل الا بعد استخراج تصريح.  
6. عدم اجراء التنزيمات او التصفيات او العروض الخاصة بدون تصريح.  
7. عدم اجراء اي تعديل او تغيير بيانات الترخيص الا بعد الرجوع للدائرة.  
8. الالتزام بكتابة الاسعار على السلع والبضائع.  
9. طباعة ووضع بطاقة حماية المستهلك (كن على حق واعرف حقوقك كمستهلك) في مكان بارز من موقع الدائرة [www.consumerrights.ae](http://www.consumerrights.ae)  
10. للمستهلك الحق في الحصول على فاتورة الشراء.  
11. الاعلان عن سياسة البيع للمستهلك عبر وسيلة اعلان مناسبة شاملة (لعملية الاسترجاع او الاستبدال او الاصلاح للسلع)
12. عدم الترويج عن منتج عن طريق المندوبين، أو الاتصال أو غير ذلك وعدم البيع بطريقة المناداة
13. استخراج تصريح لمستودعات التخزين الخاصة بالمنشأة المرخصة أو تصريح للمكاتب الإضافية أو الاكشاك.
14. يجب على المطاعم وضع قائمه الطعام باللغتين العربية والانجليزية.
15. يجب وضع واعتماد قائمة الاسعار الخاصة بالصالونات الرجالية والنسائية ووضعها في مكان بارز.
16. يجب ان تكون الاسعار المعلنه مشموله القيمة المضافة 5%  
17. يجب عرض الفاتورة بشكل تفصيلي موضحا فيها القيمة الاجماليه للسلع والخدمات وقيمة الضريبة المضافة.
18. عدم القيام بالترويج او البيع او العرض لأية بضائع مقلدة أو مغشوشة.
19. الحرص على تسجيل العلامه التجارية بوزارة الاقتصاد بهدف حمايتها.
20. يحق لاقتصاد دبي إيقاف الترخيص أو إلغائه أو فرض الغرامات في حال عدم الالتزام بالشروط و الأحكام ومخالفة التشريعات في الدولة.

Print Date 10/11/2021 14:30 تاريخ الطباعة

Receipt No.

14131678

رقم الإيصال



الإمارات  
THE EMIRATES

يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على اذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get **FREE** access to Zoho One for the first year  
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/ded

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة التنمية الاقتصادية. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة برجاء زيارة الموقع [www.dubaided.gov.ae](http://www.dubaided.gov.ae)  
Approved electronic document issued without signature by the Department of Economic Development. To verify the license kindly visit [www.dubaided.gov.ae](http://www.dubaided.gov.ae)

## شهادة تسجيل العضوية Membership Certificate

License no.	530560	رقم الرخصة	530560
Membership no.	66151	رقم العضوية	66151
Registration no.	997353	رقم السجل التجاري	997353
Trade Name	ALSHAFAR INTERIORS CO L.L.C	الاسم التجاري	شركة الشعفار انتريرز ش.ذ.م.م
Legal Status	Limited Liability Company(LLC)	الشكل القانوني	ذات مسؤولية محدودة
Activity	Fire Resistant Doors Manufacturing Painting Contracting Carpentry & wood Flooring Works Interior Decoration Engraving & Ornamentation Works Wallpaper Fixing Works False Ceiling & Light Partitions Installation Wooden Doors & Windows Manufacturing Home Furniture Manufacturing Fire Retardant Lining Materials Installation	نوع النشاط	صناعة الأبواب المقاومة للحريق اعمال الاصباغ والدهانات أعمال النجارة وتركيب الأرضيات الخشبية اعمال تنفيذ التصميم الداخلي اعمال النقش والزخرفة أعمال تركيب ورق الجدران تركيب الأسقف المعلقة و القواطع الخفيفة صناعة الابواب والنوافذ الخشبية صناعة الاثاث المنزلي تركيب المواد المبطنة والممانعة لإنتشار الحريق
Member Since	26/11/2001	تاريخ الإنتساب	26/11/2001
Date of Issue	26/11/2001	تاريخ الإصدار	26/11/2001
Expiry Date	25/11/2022	تاريخ الإنتهاء	25/11/2022

### Remarks

This certificate shall be invalid incase of any alteration without chamber's authorization

For online verification of this Certificate, please visit our website  
<http://www.dubaichamber.ae/verify>

غرفة تجارة وصناعة دبي  
Dubai Chamber of Commerce & Industry

ها ت ف 4 2280000 (+971) (Outside UAE) | 800 CHAMBER (800 2426237) (Within UAE) | P.O. Box 1457 - Dubai, U.A.E.  
فاكس 4 2211646 (+971) | [customercare@dubaichamber.ae](mailto:customercare@dubaichamber.ae) | [www.dubaichamber.ae](http://www.dubaichamber.ae)

### الملاحظات

تعتبر هذه الشهادة لاغية في حال أي كسشط أو تعديل عليها دون اعتماد ذلك من الغرفة

للتأكد من صحة بيانات الشهادة يرجى الرجوع إلى موقع الغرفة  
<http://www.dubaichamber.ae/verify>